



**GB** • Interface: USB • Resolution: 800 DPI • Mouse Buttons: 2 buttons + 1 wheel • Sensor: Optical • Browse way: Vertical Scroll • Compatible with: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Product size: 117 (L) × 58 (W) × 37 (H) mm

• The optical sensor may not work on surfaces where it receive its signal reflection like mirrors or glass  
• Installation manual: Plug the USB Interface plug into the USB port of PC or notebook.

**PL** • Interfejs: USB • Rozdzielczość: 800 DPI • Przyciski myszy: 2 przyciski + rolka przewijania • Czujnik: Optyczny • Funkcja przewijania: Przewijanie pionowe • Kompatybilna z: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Wymiary: 117 (D) × 58 (S) × 37 (W) mm

• Mysz może nie funkcjonować poprawnie na powierzchniach lustrzanych (np. szkło)  
• Instrukcja instalacji: Wtyczkę USB myszy podłącz do wolnego portu USB w twoim komputerze.

**HU** • Interfész: USB • Felbontás: 800 DPI • Egér gombok: 2 gomb + 1 görgő • Érzékelő: Optikai • Bőngészési lehetőség: Függőleges görbítés • Kompatibilis: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Termék mérete: 117 (H) × 58 (S) × 37 (M) mm.

• Az optikai érzékelő működését zavarhatja fényvisszaverő felületen (tükör vagy üveg) való használat.  
• Használati útmutató: Csatlakoztassa az USB csatlakozót a számítógép vagy notebook USB portjához.

**CZ** • Interfejs: USB • Rozlišení: 800 DPI • Tlačítka myši: 2 tlačítka + kolečko rolování • Snímač: optický • Funkce rolování: Vertikální rolování • Kompatibilní s: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Rozměry: 117 (D) × 58 (Š) × 37 (V) mm

• Myš může nesprávně fungovat na zrcadlovém povrchu (např. sklo)  
• Návod k instalaci: USB konektor napojte na USB rozhraní ve vaší počítače.

**SK** • Interfejs: USB • Rozlišení: 800 DPI • Tlačítka myši: 2 tlačítka + kolečko rolovania • Snímač: optický • Funkcia rolovania: Vertikálne rolovanie • Kompatibilný s: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Rozmery: 117 (D) × 58 (Š) × 37 (V) mm

• Myš môže nesprávne fungovať na zrkadlovom povrchu (napr. sklo)  
• Návod na inštaláciu: USB konektor napojte na USB rozhranie vo vašom počítaču.

**DE** • Interface: USB • Bewegungsauslösung: 800 DPI • Maustasten: 2 Tasten + Scrolling-Rad • Bewegungssystem: optisch • Bildlauf-funktion: Durchführen von vertikalen Bildläufen • Kompatibel mit: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Abmessungen: 117 (L) × 58 (Br.) × 37 (H.) mm

• Die Maus kann auf Spiegeloberflächen (z.B. Glas) nicht richtig funktionieren.  
• Installationsanweisung: Der USB-Mausstecker wird an freiem USB-Port in Ihrem Computer angeschlossen.

**RUS** • Интерфейс: USB • Разрешение: 800 DPI • Кнопки мыши: 2 кнопки + ролик перемотки • Датчик: Оптический • Функция перемотки: вертикальная перемотка • Совместима с: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Размеры: 117 (Д) × 58 (Ш) × 37 (В) мм

• Мышь может не функционировать правильно на зеркальных поверхностях (напр. стекло)  
• Инструкция подключения: Штексель USB мыши подключите к свободному порту USB в Вашем компьютере.

**F** • L'interface: USB • La définition: 800 DPI • Les boutons de souris: 2 boutons + une molette • Le capteur: optique • La fonction de rouler: le roulement vertical • Compatible avec: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Les dimensions: 117 (la longueur) × 58 (la largeur) × 37 (la hauteur) mm

• La souris ne fonctionne pas correctement sur les surfaces glissantes (par exemple sur le verre)  
• L'instruction de l'installation: Branchez USB de la souris à un port USB de votre ordinateur.

**I** • Interfaccia: USB • Risoluzione: 800 DPI • Tasti del mouse: 2 tasti + rullo di riavvolgimento • Sensore: ottico • Funzione di riavvolgimento: Riavvolgimento verticale • Compatibile con: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Dimensioni: 117 (lunghezza) × 58 (larghezza) × 37 (altezza) mm

• Il mouse può non funzionare correttamente sulle superfici da specchio (p.e. vetro)  
• Installazione: Spina USB del mouse va attaccata alla libera entrata USB del tuo computer

**E** • Interfaz: USB • de distribución: 800 DPI • Los botones del ratón: 2 botones + el rollo de rebobine • El sensor: Óptico • La función de rebobine: Rebobine vertical • Compatible de: Windows 98/2000/ME/NT/XP/Vista • Proporciones: 117 (L) × 58 (A) × 37 (A) mm

• El ratón puede no funcionar correctamente sobre las superficies de espejo (por ejemplo el vidrio)  
• La instrucción de la instalación: La clavija USB del ratón conecta a puerto USB disponible en tu ordenador.

